




7. Sources d'erreurs

7.1 Formation de nuages et de décolorations dans la résine

Erreur : Ropak UV n'a pas été polymérisé suffisamment longtemps à l'aide du photopolymérisateur. Ropak UV a été appliqué en couche trop épaisse. La photopolymérisation a été effectuée avec un appareil inadapté.

8. Symboles utilisés


8.1 Symboles utilisés selon DIN EN ISO 15223–1

REF	N° de l'article
LOT	Désignation du lot
	Utilisable jusqu'au AAAA-MM
	Mise en garde!
	Fabricant

8.2 Symboles selon les règlements GHS

	GHS02, flamme
	GHS07, point d'exclamation

8.3 Symboles selon NFPA (USA)

	HEALTH 0	FIRE 1	REACTIVITY 0	Losange de danger
	0	0	0	

9. Divers

Ce mode d'emploi est basé sur les connaissances techniques actuelles et sur nos propres expériences. Le produit doit uniquement être utilisé selon l'indication décrite au paragraphe 2. L'utilisateur est lui-même responsable de l'utilisation du produit. N'ayant aucune influence sur sa mise en œuvre, le fabricant ne saurait être tenu responsable de résultats défectueux ou non satisfaisants. Toute indemnisation éventuelle se limitera à la valeur du produit.

Istruzioni per l'uso

Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile

Leggere attentamente le istruzioni prima dell'utilizzo del prodotto.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni, dovuti all'inosservanza delle presenti istruzioni d'uso.

1. Descrizione del prodotto

Il Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile è un opaco, fotopolimerizzabile, che ha il colore della resina, ed è indicato per ricoprire parti scheletriche, che successivamente verranno rivestite con della resina da palati rosa. Il Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile grazie alla sua particolare tonalità copre tutte le parti in metallo.

2. Indicazioni

Opaco per ricoprire le parti scheletriche, che vengono rivestite con la cera da palati rosa.

3. Controindicazioni

In base allo stato attuale delle nostre conoscenze non sono note controindicazioni.

4. Consigli sulla sicurezza ed indicazioni di pericolo

4.1 Abbigliamento protettivo

Durante la lavorazione con il Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile si consiglia di indossare **abbigliamento e guanti protettivi**.

4.2 Ambiente di lavoro

Avvertenza:	
Pericolo	
Indicazioni di pericolo:	
H225	Liquido e vapori facilmente infiammabili.
H315	Provoca irritazione cutanea.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H335	Può irritare le vie respiratorie.
H412	Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

Consigli di prudenza:	
Prevenzione:	
P210	Tenere lontano da fonit di calore, superfici riscaldate, scintille, fiamme e altre fonti di innesco. Vietato fumare.
P233	Tenere il recipiente ben chiuso.
P261	Evitare di respirare i vapori.
P280	Indossare guanti / Proteggere gli occhi.

Reazione:	
P303+P361+P353	IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE (o con i capelli): togliersi di dosso immmediatamente tutti gli indumenti contaminati. Sciacquare la pelle / fare una doccia.

P305+P351+P338	IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farli. Continuare a sciacquare.
----------------	--

Il prodotto contiene: metacrilato di metile, benzoato di 2-(dimetilammino)etile

5. Immagazzinamento e durata

Conservazione:	
P403+P235	Conservare in luogo fresco e ben ventilato.

6. Lavorazione

6.1 Importanti avvertenze

Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile **non è un adesivo**. Per una tenuta sicura della resina sul Ropak è assolutamente necessario, che sulla superficie da rivestire siano create delle **ritenzioni**. Tra la resina ed il Ropak non si crea alcuna adesione chimica. La tenuta della resina è puramente meccanica. Senza ritenzioni, sussiste il pericolo che, sotto carico, la resina ed il Ropak si rompano.

6.2 Preparazione del pezzo

Dopo l'adattamento, la rifinitura e la lucidatura dello scheletrato, sabbiare le zone, in cui deve essere applicato il Ropak Opaco Compatto, con 110 µm di biossido di alluminio (non utilizzare una sabbiatrice a riciclo automatico). Dopo la sabbiatura pulire la superficie dello scheletrato con un getto d'aria priva di oli o con un getto di vapore.

6.3 Lavorazione

Attenzione: Agitare bene prima dell'uso il Ropak Opaco Compatto e **subito dopo richiudere** la confezione! Applicare direttamente sulla superficie uno strato sottile ed omogeneo di Ropak Opaco Compatto Fotopolimerizzabile con un pennello. Se durante l'applicazione, dovessero formarsi dei piccoli ristagni, devono essere subito rimossi. Successivamente fotopolimerizzare, come descritto al paragrafo 6.4. In questa fase posizionare la superficie trattata con Ropak, il più vicino possibile alla fonte di luce. Più vicina è alla luce, migliore sarà la fotopolimerizzazione.

6.4 Tempi di fotopolimerizzazione






Girrbach Labolight LV 1:	per ogni applicazione 5 min.
Ivoclar Spectramat:	per ogni applicazione 5 min.
Dentsply Triad 2000:	2 x 4 min. osservando i tempi dello sviluppo di calore
Kulzer Dentalcolor XS:	90 sec.
Polylux-Strahler:	2 x 5 min.
Spectra SL 400:	2 x 4 min.
bredent Polylux:	5 min.
bredent bre.lux:	180 sec. fotopolimerizzazione intermedia, 360 sec. fotopolimerizzazione finale

Attenzione: posizionare l'oggetto il più vicino possibile alla fonte di luce. L'intensità della luce e quindi l'efficacia di-minuiscono notevolmente allontanando l'oggetto dalla fonte di luce, determinando conseguentemente un'insufficiente fotopolimerizzazione. Si devono evitare zone d'ombra.

7. Errori più frequenti

7.1 Formazione di vapori e decolorazioni nella resina

Errore : Ropak Fotopolimerizzabile non è stato fotopolimerizzato per un tempo sufficiente nella lampada di fotopolimerizzazione. E' stato applicato uno strato troppo spesso di Ropak Fotopolimerizzabile La fotopolimerizzazione è stata eseguita con un apparecchio non idoneo.

8. Simboli utilizzati	
8.1 Simboli utilizzati in base alla norma DIN EN ISO 15223–1	
REF	Codice articolo
LOT	Numero di lotto
	Da utilizzarsi fino a AAAA-MM
	Attenzione!
	Produttore
8.2 Simboli in base alla normativa GHS	
	GHS02, fiamma
	GHS07, punto esclamativo

8.3 Simboli in base a NFPA

	HEALTH 0	FIRE 1	REACTIVITY 0	Diamante di fuoco
	0	0	0	

9. Ulteriori avvertenze

Questi istruzioni d'uso si basano sullo stato attuale della tecnica e su nostre esperienze. Il prodotto deve essere utilizzato solo in base alle indicazioni descritte al punto 2. L'utente è personalmente responsabile dell'utilizzo del prodotto. Il produttore non si assume responsabilità per risultati non conformi, poiché non ha alcuna influenza sulle lavorazioni successive. Nel caso in cui, tuttavia, fosse richiesto un risarcimento dei danni, questo sarà commisurato esclusivamente al valore commerciale dei nostri prodotti.

Folleto de instrucciones

Opaquer compacto Ropak UV

Rogamos lean detenidamente la información de producto ante de su uso.

Por daños producidos por no tener en cuenta esta hoja de instrucción, no se hace responsable el fabricante.

1. Descripción de producto

El producto Ropak compacto es un opaquer fotopolimerizable UV de color rosa, para tapar las zonas metálicas de la estructura, que serán recubiertas por resinas autopolimerizables. Es un componente solo.

2. Indicaciones

Es un opaquer para cubrir zonas de metal del esquelético, donde se vaya a cubrir con resina.

3. Contraindicación

Después de los actuales conocimientos no se conoce ningún contraindicación.

4. Consejos de seguridad y peligrosidad

4.1 Ropa de protección

Durante la manipulación con Ropak compacto se deberá **utilizar ropa y guantes de protección**.

4.2 Puesto de trabajo

Palabra de advertencia:	
Peligro	
Indicaciones de peligro:	
H225	Liquido y vapors muy inflamables.
H315	Provoca irritación cutánea.
H319	Provoca irritación ocular grave.
H317	Puede provocar una reacción alérgica en la piel.
H335	Puede irritar las vías respiratorias.
H412	Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

Consejos de prudencia:	
Prevenión:	
P210	Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar.
P233	Mantener el recipiente heréticamente cerrado.
P261	Evitar respirar los vapores.
P280	Lievar guantes / gafas.

Resquesta:	
P303+P361+P353	EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitarse inmediatamente las prendas contaminadas. Aclararse la piel con agua o ducharse.

P305+P351+P338	EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y seguir fácil. Seguir aclarando.
----------------	---

El producto contiene: metacrilato de metilo, Benzoato de 2-(dimetilamino)etilo

5. Almacenamiento y mantenimiento

Almacenamiento:	
P403+P235	Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener en lugar fresco.

6. Modo de empleo

6.1 Consejos importantes

El Ropak compacto opaco **no es un agente adhesivo**. Para un agarre seguro de la resina sobre el opaquer es necesario crear **retenciones** mecánicas sobre la superficie donde vaya a ir la resina. Entre la resina y el opaquer no se crea una unión química. El agarre es mecánico. Si no trabaja con retenciones mecánicas existe el peligro que si se fuerza la resina sobre el opaquer puede saltar.

6.2 Preparación de la estructura

Una vez se haya ajustado, repasado y pulida la estructura del esquelético, se arenará la zona donde se vaya a pintar el opaquer con óxido de aluminio de 110 µm (arena desechable). Después de haber arenado la estructura limpiar con aire sin aceite o con vapor la superficie.

6.3 Modo de trabajo

A tener en cuenta: Antes de utilizar el opaquer Ropak compacto **agitar muy bien y después de ser utilizado cerrar bien!** Pincelar el opaquer Ropak compacto con el pincel directamente sobre la superficie una fina capa y de manera uniforme. Las pequeñas gotas de sobrantes que se produce durante el pincelado, se deberán retirar de inmediato. A continuación endurecer como esta descrito en el punto 6.4. Se deberá enfocar la superficie pintada con Ropak hacia la fuente de luz del aparato UV. Cuanto más cerca esta de la fuente de luz, mejor será la fotopolimerización.

6.4 Tiempo de polimerización

Girrbach Labolight LV 1:	cada capa 5 min.
Ivoclar Spectramat:	cada capa 5 min.
Dentsply Triad 2000:	2 x 4 min. tener en cuenta la producción de calor
Kulzer Dentalcolor XS:	90 seg.
Polylux-Strahler:	2 x 5 min.
Spectra SL 400:	2 x 4 min.
bredent Polylux:	5 min.
bredent bre.lux:	180 seg. polimerización intermedia, 360 seg. polimerización final

Tener en cuenta: el objeto deberá estar cerca de la zona de luz. La potencia de luz y su influencia se debilita según la distancia hacia ella y puede influir en la polimerización Evitar zonas de sombra.

7. Zonas de fallos

7.1 Decoloramiento en la resina y charcos

Fallos : Ropak UV no se polimerizo suficiente tiempo en la luz UV. Ropak UV se pincelo una capa demasiado gordo La polimerizacion se realizo con una luz inadecuada

8. Símbolos utilizados


8.1 Símbolos utilizados según DIN EN ISO 15223–1

REF	Número de artículo
LOT	Descripción de Lote
	utilizable hasta JJJJ-MM
	Atención!
	Fabricante

8.2 Símbolos según regulación GHS

	GHS02, llama
	GHS07, signo de exclamación

8.3 Símbolos según NFPA (USA)

	HEALTH 0	FIRE 1	REACTIVITY 0	Peligro de diamantes
	0	0	0	

9. Consejos adicionales

La información sobre el producto se acoge a los últimos resultados y experiencias sobre el mismo. Por ello aconsejamos antes de su uso leer de nuevo la información sobre el producto. Todos los consejos con respecto a su manipulación se basan en nuestra propia experiencia y solo se podrá ver como información orientativa. Nuestros productos están constantemente a desarrollo. Nos reservamos el derecho de cualquier cambio en su construcción y composición.

bredent

GmbH & Co.KG · Weissenhoner Str. 2 · 89250 Senden · Germany

T: (+49) 0 73 09 / 8 72-22 · F: (+49) 0 73 09 / 8 72-24

www.bredent.com · @: info@bredent.com